



Modalità di compilazione della dichiarazione d'imposta

Passo dopo passo

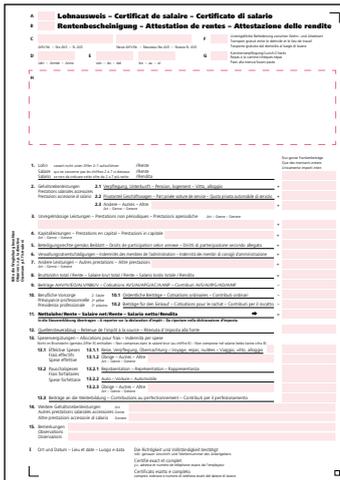
Raccolta della documentazione necessaria

Raccogli la documentazione necessaria a completare la sua dichiarazione d'imposta per il rispettivo anno solare

- Certificati di salario
- Certificati annuali
- Estratti conto e ricevute bancarie
- Certificato dei contributi alla previdenza individuale vincolata (3° Pilastro A)
- Dichiarazione del valore di riscatto delle polizze assicurative sulla vita
- Oltre che gli altri documenti richiesti

Compilazione con BalTax Online

Compili la sua dichiarazione d'imposta manualmente servendosi dei moduli o elettronicamente con BalTax Online.



BalTax Online le fornirà un aiuto per la compilazione della sua dichiarazione d'imposta in 10 passi

1. Crea un account ePortal
2. Accedi a BalTax
3. Immettere i propri dati personali
4. Inserire il reddito
5. Immettere le rispettive deduzioni
6. Riportare la sostanza
7. Verificare i dati automaticamente
8. Effettuare il calcolo delle imposte per appurare quanto dovrà pagare
9. Carica i documenti
10. Inviare i dati elettronicamente o stampare i moduli

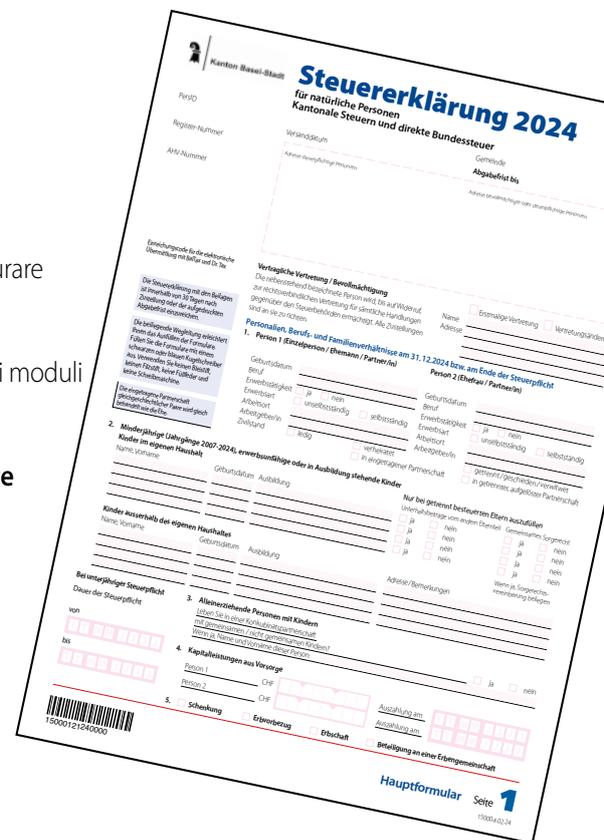


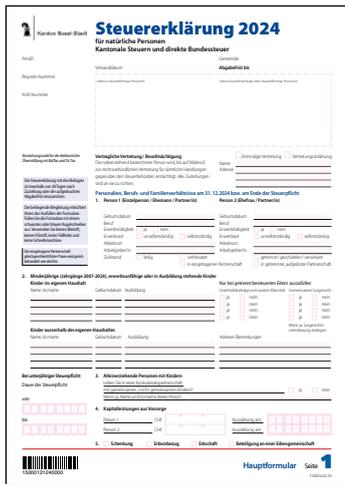
Presentazione entro le tempistiche richieste

Presenti la sua dichiarazione d'imposta, unitamente ai documenti richiesti, entro 30 giorni dalla ricezione, o comunque non oltre il termine di presentazione prestampato.

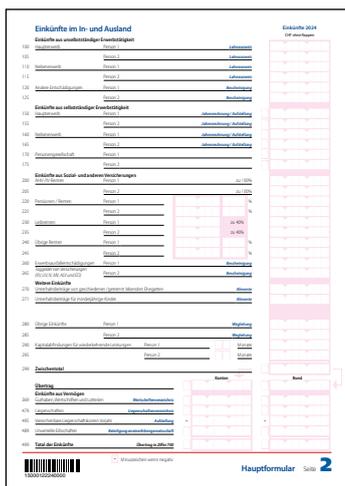
Pagamento puntuale

Paghi le tasse in tempo per evitare l'applicazione di interessi di mora.

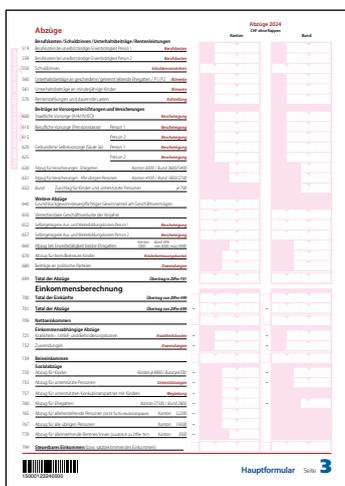




Seite 1 Pagina 1	Personalien, Berufs- und Familienverhältnisse	Dati personali e condizioni professionali e familiari
	Einzelperson / Ehemann / Partner (P1)	Persona singola/marito/partner (P1)
	Ehefrau / Partner (P2)	Moglie/partner (P2)
	Geburtsdatum	Data di nascita
	Beruf	Professione
	Erwerbstätigkeit ja	Attività professionale sì
	Erwerbstätigkeit nein	Attività professionale no
	unselbstständig	Dipendente
	selbstständig	Autonomo(a)
	Arbeitgeber	Datore di lavoro
	Arbeitsort	Luogo di lavoro
	Zivilstand	Stato civile
	ledig	Celibe/nubile
	verheiratet	Sposato(a)
	getrennt / geschieden / verwitwet	Separato(a)/divorziato(a)/vedovo(a)
	Minderjährige, erwerbsunfähige oder in Ausbildung stehende Kinder	Minori, bambini incapaci al guadagno o in formazione
	im eigenen Haushalt	Presso la propria abitazione
	ausserhalb des eigenen Haushaltes	Al di fuori della propria abitazione
	Allein erziehende Personen mit Kindern	Persone single con figli
	Befreiung von der Feuerwehersatzabgabe	Esenzione dall'imposta sostitutiva per i vigili del fuoco
	Kapitalleistungen aus Vorsorge	Prestazioni in capitale della previdenza
	Schenkung / Erbvorbezug / Erbschaft	Donazione/anticipo di eredità/eredità



Seite 2 Pagina 2	Einkünfte im In- und Ausland	Reddito in Svizzera e all'estero
	Einkünfte aus unselbstständiger Erwerbstätigkeit	Reddito da attività dipendente
	100/105 Haupterwerb	Attività principale
	110/115 Nebenerwerb	Attività accessoria
	120/125 Andere Entschädigungen	Altre indennità
	Einkünfte aus selbstständiger Erwerbstätigkeit	Reddito da attività indipendente
	150/155 Haupterwerb	Reddito principale
	160/165 Nebenerwerb	Reddito accessorio
	170/175 Personengesellschaft	Società di persone
	200-265 Einkünfte aus Sozial- und anderen Versicherungen	Reddito da assicurazioni sociali e altre assicurazioni
	280/285 Weitere Einkünfte	Altri redditi
	Einkünfte aus Vermögen	Reddito della sostanza
	369 Guthaben, Wertschriften und Lotterien	Capitali, titoli e lotterie
	479 Liegenschaften	Sostanza immobiliare
	499 Total der Einkünfte	Totale dei redditi



Seite 3 Pagina 3	Abzüge	Deduzioni
	519/539 Berufskosten bei unselbstständiger Erwerbstätigkeit	Spese professionali per attività dipendente
	550 Schuldzinsen	Interessi passivi
	600-615 Beiträge an Vorsorgeeinrichtungen und Versicherungen	Contributi a istituti previdenziali e assicurazioni
	620/625 Gebundene Selbstvorsorge (Säule 3a)	Previdenza individuale vincolata (3° Pilastro A)
	630 Abzug für Versicherungen Ehegatten / P1+P2	Deduzioni per premi assicurativi coniugi/P1+P2
	631 Abzug für Versicherungen alle übrigen Personen	Deduzioni per premi assicurativi, tutte le altre persone
	632 Zuschlag für Kinder und unterstützte Personen	Supplemento per minori e soggetti a carico
	Weitere Abzüge	Altre deduzioni
	652/657 Berufsorientierte Aus- und Weiterbildungskosten	Costo di formazione e riqualificazione
	660 Abzug bei Erwerbstätigkeit beider Ehegatten / P1+P2	Deduzione se entrambi i coniugi sono attivi/P1+P2
	680 Beiträge an politische Parteien	Versamenti ai partiti
	699 Total der Abzüge	Totale delle deduzioni
	709 Nettoeinkommen	Reddito netto
	725 Krankheits-, Unfall und Behinderungskosten	Spese per malattia, infortunio e invalidità

Seite 3 Pagina 3	Abzüge	Deduzioni
732	Zuwendungen Sozialabzug	Prestazione Deduzione sociale
750	Abzug für Kinder	Deduzione per i figli
755	Abzug für unterstützte Personen	Deduzione per i soggetti a carico
757	Abzug für unterstützte Konkubinatspartner mit Kindern	Deduzione per partner in concubinato a carico con figli
760	Abzug für Ehegatten / P1+P2	Deduzione per i coniugi/P1+P2
765	Abzug für allein erziehende Personen (nicht für Konkubinatspaare)	Deduzione per persone single (non per coppie in concubinato)
767	Abzug für alle übrigen Personen	Deduzione per tutte le altre persone
770	Abzug für allein stehende Rentner/innen	Deduzione per pensionati(e) single
799	Steuerbares Einkommen	Reddito imponibile

Seite 4 Pagina 4	Vermögen im In- und Ausland	Sostanza in Svizzera e all'estero
800	Privatvermögen Guthaben und Wertschriften	Sostanza privata Capitali e titoli
815	Lebensversicherungen	Assicurazioni sulla vita
821	Liegenschaften	Sostanza immobiliare
835	Bargeld, Edelmetalle und übrige Vermögenswerte Geschäftsvermögen	Numerario, metalli preziosi e altri valori patrimoniali Sostanza aziendale
840/845	Aktiven gemäss Bilanz	Attività ai sensi del bilancio
860/865	Anteile an Personengesellschaften Schulden	Quote in società di persone Debiti
870	Privatschulden	Debiti privati
872/873	Geschäftsschulden Steuerfreie Beträge	Debiti commerciali Importi esenti da imposte
899	Steuerbares Vermögen	Sostanza imponibile

Wertschriftenverzeichnis	Elenco dei titoli
--------------------------	-------------------

Seite 1 Pagina 1	Gemachte Schenkung Erhaltene Schenkung Erhaltene Erbschaft	Donazione effettuata Donazione ricevuta Eredità ricevuta
---------------------	--	--

Seiten 2/3 Pagina 2/3	Guthaben und Wertschriften Originalwährung Nennwert / Stückzahl Valoren-Nr. Bezeichnung der Vermögenswerte (Guthaben, Aktien, Obligationen) Zugang Abgang Einheitswert Verkehrswert Bruttoertrag A Bruttoertrag B Ihr Verrechnungssteueranspruch	Capitali e titoli Valuta originaria Valore nominale/numero di titoli N. di valore Definizione dei valori patrimoniali (capitali, azioni, obbligazioni) Acquisto Cessione Valore unitario Valore venale Utile lordo A Utile lordo B Il vostro diritto in relazione all'imposta preventiva
--------------------------	---	---

Seite 4 Pagina 4	Berechnung Einkommen Berechnung Vermögen Rückerstattung der Verrechnungssteuer	Calcolo del reddito Calcolo della sostanza Rimborso dell'imposta preventiva
---------------------	--	---

Formular Berufsauslagen	Modulo spese professionali
-------------------------	----------------------------

500/520	Pauschalabzug für Berufskosten	Detrazione forfettaria per le spese professionali
503/523	Fahrkosten zwischen Wohn- und Arbeitsstätte	Spese di trasporto casa-lavoro e viceversa
504/524	Mehrkosten für auswärtige Verpflegung	Spese aggiuntive per i pasti fuori casa
510/530	Mehrkosten bei auswärtigem Wochenaufenthalt	Spese aggiuntive in caso di soggiorno settimanale fuori casa
516/536	Auslagen bei Nebenwerb	Spese in caso di attività accessoria
519/539	Total der Berufsauslagen	Totale spese professionali

